



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ



**ΑΑΔΕ**

Ανεξάρτητη Αρχή  
Δημοσίων Εσόδων

ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΔΙΕΘΝΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΣΧΕΣΕΩΝ  
ΤΜΗΜΑ Α' ΦΟΡΟΛΟΓΙΚΩΝ ΘΕΜΑΤΩΝ

ΕΞ. ΕΠΕΙΓΟΝ  
ΑΝΑΡΤΗΤΕΑ ΣΤΟ ΔΙΑΔΙΚΤΥΟ

ΑΔΑ: ΨΜΒΡ46ΜΠ3Ζ-Τ4Ξ  
Αθήνα, 13 Ιανουαρίου 2021  
Ε.2009

Ταχ. Δ/νση : Καρ. Σερβίας 8  
Ταχ. Κώδικας : 101 84, Αθήνα  
210-3375858  
E-Mail : dos@aade.gr  
Url : [www.aade.gr](http://www.aade.gr)

ΠΡΟΣ Ως Πίνακας Διανομής

**Θέμα: Οδηγίες σχετικά με την πιστοποίηση της φορολογικής κατοικίας αλλοδαπής επί των εντύπων αιτήσεων για την εφαρμογή της Σύμβασης Αποφυγής Διπλής Φορολογίας μεταξύ Ελλάδος και Ισπανίας, στο εξής Σ.Α.Δ.Φ.Ε.**

ΣΧΕΤΙΚΟ: Η ΠΟΛ 1145/31.12.2003 με θέμα «Εφαρμογή της Σύμβασης αποφυγής της διπλής φορολογίας εισοδήματος μεταξύ Ελλάδας και Ισπανίας (ν.3015, Α' 104/2002)».

Με το ως άνω σχετικό, έχει οριστεί ο τύπος και το περιεχόμενο του εντύπου της Αίτησης για την Εφαρμογή της Σ.Α.Δ.Φ.Ε. Ελλάδος και Ισπανίας, βάσει του οποίου εφαρμόζονται οι ευεργετικές διατάξεις της εν λόγω Σ.Α.Δ.Φ.Ε. Το έντυπο αυτό έχει αναρτηθεί στην ιστοσελίδα της Α.Α.Δ.Ε., υπό τον τίτλο «αιτήσεις εφαρμογής» στη διαδρομή: [https://www.aade.gr/sites/default/files/2017-03/CLAIM\\_SPAIN.pdf](https://www.aade.gr/sites/default/files/2017-03/CLAIM_SPAIN.pdf).

Οι φορολογικές αρχές της Ισπανίας, λόγω των ειδικών συνθηκών της πανδημίας COVID 19, ενημέρωσαν ότι σταματούν –προσωρινά- τη σφράγιση εντύπων άλλων χωρών και δύνανται να εκδίδουν μόνο ηλεκτρονικά Πιστοποιητικά Φορολογικής Κατοικίας, ενώ σε δεύτερο χρόνο ενημέρωσαν ότι η έκδοση ηλεκτρονικών Πιστοποιητικών Φορολογικής Κατοικίας, θα είναι το μόνο μέσο πιστοποίησης φορολογικής κατοικίας, καθώς κρίθηκε ότι εξυπηρετεί τους φορολογικούς κατοίκους Ισπανίας.

Κατόπιν των ανωτέρω, προκειμένου να υφίσταται ασφάλεια των συναλλαγών των φορολογικών κατοίκων και των εργασιών των υπόχρεων προσώπων, παρέχονται οι εξής οδηγίες:

Στις αιτήσεις εφαρμογής της Σ.Α.Δ.Φ.Ε. Ελλάδος – Ισπανίας στις οποίες η ημερομηνία πιστοποίησης της φορολογικής κατοικίας είναι οποιαδήποτε ημερομηνία μετά την 1-1-2020, αντί της συμπλήρωσης του πεδίου VII (Πιστοποιητικό Φορολογικής Κατοικίας), με την δεόντως συμπληρωμένη αίτηση εφαρμογής, προσκομίζεται διακριτά το πιστοποιητικό φορολογικής κατοικίας της αλλοδαπής φορολογικής αρχής, εφόσον έχει εκδοθεί έγκυρα ως ηλεκτρονικό. Η γνησιότητα του ΠΦΚ δύναται να διαπιστώνεται από τις σχετικές οδηγίες που το συνοδεύουν, μέσω της διαδρομής: [www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es) και με την εισαγωγή του μοναδικού κωδικού που φέρει (ως συνημμένο δείγμα).

Οι αιτήσεις εφαρμογής που συμπληρώνονται σύμφωνα με την παρούσα, ισχύουν, όπως και οι αιτήσεις εφαρμογής που συμπληρώνονται σύμφωνα με την αναφερόμενη ως σχετική.

Συνημμένο: ένα έγγραφο (δώδεκα σελίδες)

**Ο ΔΙΟΙΚΗΤΗΣ ΤΗΣ ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΗΣ ΑΡΧΗΣ ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΕΣΟΔΩΝ  
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΠΙΤΣΙΛΗΣ**

**Πίνακας Διανομής:**

**ΑΠΟΔΕΚΤΕΣ ΠΡΟΣ ΕΝΕΡΓΕΙΑ**

1. Αποδέκτες Πίνακα Α' πλην 2και 3, Πίνακα Β (μόνο τις ΥΕΔΔΕ)και Πίνακα Γ'
2. Υπουργείο Εργασίας, Κοινωνικής Ασφάλισης & Κοινωνικής Αλληλεγγύης  
Με την παράκληση να αποσταλεί σε όλους τους σχετικούς φορείς κοινωνικής ασφάλισης
3. Ένωση Ελληνικών Τραπεζών
4. Κεντρική Υπηρεσία ΣΔΟΕ και Περιφερειακές Διευθύνσεις της
5. Διεύθυνση Ηλεκτρονικής Διακυβέρνησης (με την παράκληση να αναρτηθεί στην ιστοσελίδα της ΑΑΔΕ)
6. Διεύθυνση Υποστήριξης Ηλεκτρονικών Υπηρεσιών-Τμήμα Ε' (Με την παράκληση να αναρτηθεί στην Ηλεκτρονική Βιβλιοθήκη)

**ΑΠΟΔΕΚΤΕΣ ΠΡΟΣ ΚΟΙΝΟΠΟΙΗΣΗ**

- 1 Γραφείο κ. Υπουργού Οικονομικών
- 2 Γραφείο του Υφυπουργού Οικονομικών
- 3 Γραφείο Γενικής Γραμματέως Δημόσιας Περιουσίας και Φορολογικής Πολιτικής
- 4 Αποδέκτες Πινάκων Η' (εκτός των αριθ. 4 & 10 & 11 αυτού), **ΙΒ** (εκτός των αριθ. 1, 4, 8, 13 & 14 αυτού), **ΙΓ** (μόνο το 5 αυτού), **ΙΣΤ** (εκτός των αριθ. 2, 3, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 19, 21, 22, & 27 αυτού), **ΙΘ** (μόνο στους αριθμούς 1, 2, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 17 & 18 αυτού)
- 5 Περιοδικό «ΦΟΡΟΛΟΓΙΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗ»

**ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ ΔΙΑΝΟΜΗ**

- 1 Γραφείο κ. Διοικητή Ανεξάρτητης Αρχής Δημοσίων Εσόδων
- 2 Γραφεία κ.κ. Γενικών Δ/ντών
- 3 Γραφείο Τύπου και Δημοσίων Σχέσεων
- 4 Αυτοτελές Τμήμα Συντονισμού, Μεταρρυθμιστικών Δράσεων και Επικοινωνίας
- 5 Δ.Δ.Ο.Σ. Τμήμα Α'

Nº de Remesá: 00003280012



Nº Comunicación: 2066696625116

**RESIDENCIA FISCAL EN ESPAÑA. CONVENIO**

Nº REFERENCIA:

Las autoridades fiscales de ESPAÑA certifican que, en cuanto les es posible conocer,  
con NIF: \_\_\_\_\_, es residente en ESPAÑA en el sentido del Convenio entre  
**ESPAÑA y GRECIA.**

*The tax Authorities of SPAIN certify that to the best of their knowledge, \_\_\_\_\_ with  
ID \_\_\_\_\_, is a resident of SPAIN within the meaning of the **SPAIN and GREECE** tax Convention.*

Podrá consultar este certificado en la página de la Agencia Tributaria ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) en:  
*You can view this certificate at the Tax Agency's web page ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) at:*

*"Sede Electrónica/Utilidades/cotejo de documentos mediante código seguro de verificación(CSV)",  
utilizando el código seguro de verificación que se proporciona a pie de página.  
by using the secure verification code provided at the bottom of the page.*

Se expide el presente certificado a petición del interesado.  
*This certificate is issued at the request of the applicant.*

*Documento firmado electrónicamente (Ley 40/2015) por la Agencia  
Estatual de Administración Tributaria, con fecha 23 de noviembre de  
2020. Autenticidad verificable mediante **Código Seguro Verificación**  
en [www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)*

*Document signed electronically (Law 40/2015) by the Tax  
Agency, dated November 23, 2020. Authenticity verifiable  
on [www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es) using a  
secure verification code.*

App AEAT





## **CERTIFICADOS DE RESIDENCIA FISCAL A EFECTOS DE CONVENIO FIRMADOS CON CÓDIGO SEGURO DE VERIFICACIÓN**

El Código Seguro de Verificación (CSV) garantiza, mediante el cotejo en la Sede electrónica de la Agencia Estatal de Administración Tributaria, la integridad del documento y se encuentra regulado en el artículo 20 del Real Decreto 1671/2009, de 6 de noviembre, por el que se desarrolla parcialmente la Ley 11/2007, de 22 de junio, de acceso electrónico de los ciudadanos a los servicios públicos:

*Artículo 20. Sistemas de código seguro de verificación.*

*1. La Administración General del Estado y sus organismos públicos vinculados o dependientes podrán utilizar sistemas de código seguro de verificación de documentos en el desarrollo de actuaciones automatizadas. Dicho código vinculará al órgano u organismo y, en su caso, a la persona firmante del documento, permitiéndose en todo caso la comprobación de la integridad del documento mediante el acceso a la sede electrónica correspondiente.*

*2. El sistema de código seguro de verificación deberá garantizar, en todo caso:*

- a) El carácter único del código generado para cada documento.*
- b) Su vinculación con el documento generado y con el firmante.*
- c) Asimismo, se debe garantizar la posibilidad de verificar el documento por el tiempo que se establezca en la resolución que autorice la aplicación de este procedimiento.*

*3. La aplicación de este sistema requerirá una orden del Ministro competente o resolución del titular del organismo público, previo informe del Consejo Superior de Administración Electrónica, que se publicará en la sede electrónica correspondiente. Dicha orden o resolución del titular del organismo público, además de describir el funcionamiento del sistema, deberá contener de forma inequívoca:*

- a) Actuaciones automatizadas a las que es de aplicación el sistema.*
- b) Órganos responsables de la aplicación del sistema.*
- c) Disposiciones que resultan de aplicación a la actuación.*
- d) Indicación de los mecanismos utilizados para la generación del código.*
- e) Sede electrónica a la que pueden acceder los interesados para la verificación del contenido de la actuación o documento.*
- f) Plazo de disponibilidad del sistema de verificación respecto a los documentos autorizados mediante este sistema.*

*4. La Administración responsable de la aplicación de este sistema dispondrá de un procedimiento directo y gratuito para los interesados. El acceso a los documentos originales se realizará de acuerdo con las condiciones y límites que establece la legislación de protección de datos personales u otra legislación específica, así como el régimen general de acceso a la información administrativa establecido en el artículo 37 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre.*



*5. Se adoptarán las medidas necesarias para garantizar la constancia de la autenticación e integridad de los documentos con posterioridad al vencimiento del plazo de disponibilidad del sistema de verificación, a los efectos de su posterior archivo.*

*6. Con el fin de mejorar la interoperabilidad electrónica y posibilitar la verificación de la autenticidad de los documentos electrónicos sin necesidad de acceder a la sede electrónica para cotejar el código seguro de verificación, podrá superponerse a éste la firma mediante sello electrónico regulada en el artículo anterior."*

Las fases del procedimiento de cotejo de los certificados electrónicos son las siguientes:

- **Inicio.** Emisión por parte de la AEAT del certificado de residencia fiscal que lleva impreso en el pie de su primera hoja un Código Seguro de Verificación.
- **Tramitación.** El ciudadano, una vez en posesión del documento emitido por la AEAT, entrará en la página web de ésta ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)), accederá a la opción "Cotejo de documentos mediante código seguro de verificación (CSV) " y, una vez allí, introducirá los dígitos del código seguro de verificación que aparece en el pie de la primera página del documento que le ha sido enviado. En supuestos especiales se le exigirá, además, la identificación con un certificado electrónico o con DNI electrónico.
- **Terminación.** Al introducir el código seguro de verificación, se visualizará el certificado de residencia fiscal al que está vinculado dicho código, de modo que el ciudadano podrá comprobar la identidad entre el documento que ha recibido y el que se encuentra en la sede electrónica de la AEAT, que es el original.

El CSV debe ser tratado con la debida cautela por el destinatario del documento; su comunicación a terceras personas les permitiría acceder al contenido del documento.

Dicho código se imprime en el pie de página de la primera hoja de cada documento.



**RESIDENCIA FISCAL EN ESPAÑA**

Nº REFERENCIA: 20171997315

Las autoridades fiscales de ESPAÑA certifican que, en cuanto les es posible conocer, **CERTIFICADO UNO TELEMATICAS** con NIF: **89890001K**, es residente en ESPAÑA.

*The tax Authorities of SPAIN certify that to the best of their knowledge, **CERTIFICADO UNO TELEMATICAS** with ID **89890001K**, is a resident of SPAIN.*

Podrá consultar este certificado en la página de la Agencia Tributaria ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) en:  
*You can view this certificate at the Tax Agency's web page ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) at:*

*"Sede Electrónica/Utilidades/cotejo de documentos mediante código seguro de verificación(CSV)", utilizando el código seguro de verificación que se proporciona a pie de página.  
by using the secure verification code provided at the bottom of the page.*

Se expide el presente certificado a petición del interesado.  
*This certificate is issued at the request of the applicant.*

*Documento firmado electrónicamente (Real Decreto 1671/2009) por la Agencia Estatal de Administración Tributaria, con fecha 29 de marzo de 2017. Autenticidad verificable mediante Código Seguro Verificación NGJMDETS2886CTBC en [www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es).*

*Document signed electronically (R.D. 1671/2009) by the Tax Agency, dated 29 march 2017. Authenticity verifiable NGJMDETS2886CTBC on [www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es) using a secure verification code.*



Documento firmado electrónicamente (R.D. 1671/2009). Autenticidad verificable mediante Código Seguro Verificación NGJMDETS2886CTBC en [www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)



En el Ejemplo de Certificado que adjuntamos se indica que la ruta para cotejar el certificado de residencia fiscal es la siguiente:

Sede Electrónica/Utilidades/cotejo de documentos mediante código seguro de verificación(CSV)



Agencia Tributaria



Agencia Tributaria  
www.agenciatributaria.es

Administración de CIUDAD LINEAL

CL URUGUAY, 16  
28016 MADRID (MADRID)  
Tel. 915826419  
Fax. 915106971

Delegación Especial de MADRID

Nº de Remesa: 00070880010



Nº Comunicación: 1756980700484

CERTIFICADO DOS TELEMATICAS APODERADO DE :  
CERTIFICADO UNO TELEMATICAS

### RESIDENCIA FISCAL EN ESPAÑA

Nº REFERENCIA: 20171997315

Las autoridades fiscales de ESPAÑA certifican que, en cuanto les es posible conocer, **CERTIFICADO UNO TELEMATICAS** con NIF: **89890001K**, es residente en ESPAÑA.

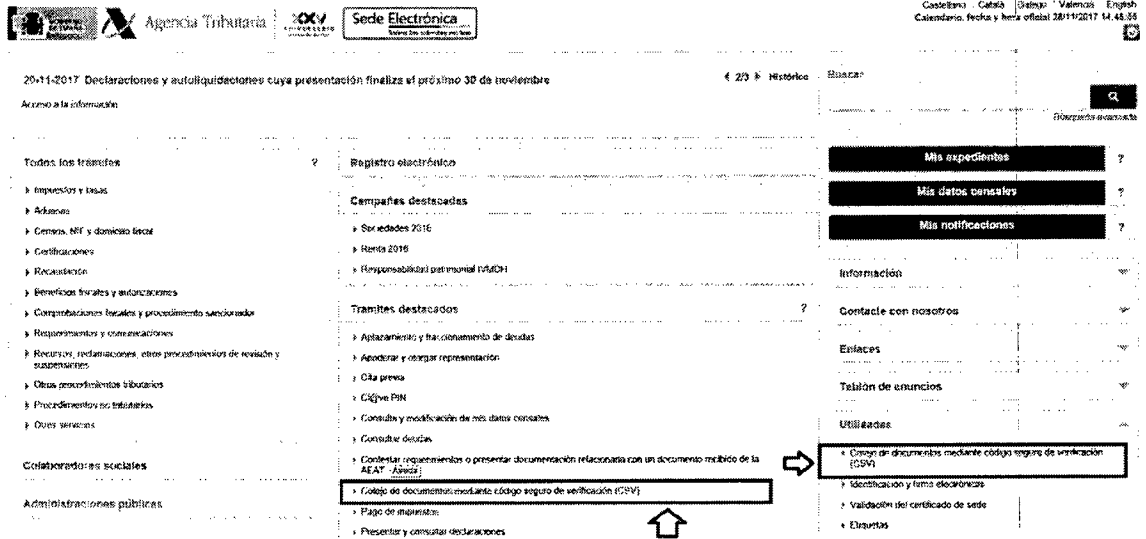
*The tax Authorities of SPAIN certify that to the best of their knowledge, CERTIFICADO UNO TELEMATICAS with ID 89890001K, is a resident of SPAIN.*

Podrá consultar este certificado en la página de la Agencia Tributaria ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) en: *You can view this certificate at the Tax Agency's web page ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) at: "Sede Electrónica/Utilidades/cotejo de documentos mediante código seguro de verificación(CSV)", utilizando el código seguro de verificación que se proporciona a pie de página. *by using the secure verification code provided at the bottom of the page.**

Se expide el presente certificado a petición del interesado.  
*This certificate is issued at the request of the applicant.*

A continuación, indicamos cómo puede cotejarse el certificado de residencia fiscal con CSV, a través de la página de la Agencia Tributaria española ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)):

The screenshot shows the top navigation bar of the Agencia Tributaria website. It includes the logo, the name 'Agencia Tributaria', and the acronym 'AEAT'. Below the logo, there are navigation tabs for 'Agencia Tributaria', 'Ciudadanos', 'Empresas y profesionales', and 'Colaboradores'. A search bar is located on the right. A large arrow points to the 'Sede Electrónica' button, which is highlighted. Below the navigation bar, there are several service icons: 'DECLARACIONES modelos y formularios', 'IMPUESTOS', 'Renta 2016', 'Impuestos Sociedades', 'CITA PREVIA', 'Impuestos Aduanas e Impuestos Especiales', 'PIN', 'SII', and 'VIAJEROS'. On the left, there is a 'Contáctenos con nosotros' section with links for 'Dedicaciones y teléfonos', 'Denuncia tributaria', 'Denuncia de pagos en efectivo', 'Denuncias Vigilancia Abanderada', 'Consultas informáticas', and 'Cita previa'. On the right, there is an 'Acceda directamente' section with links for 'Calendario del contribuyente', 'Cuentas', 'Censos, NIF y domicilio fiscal', 'Cántar sanitario devolución y responsabilidad patrimonial', 'Certificados electrónicos', 'Certificados tributarios', 'Datos abiertos', 'Directorio de programas de ayuda', and 'Educación Ciudad Tributaria'.



20-11-2017 Declaraciones y autoliquidaciones cuya presentación finaliza el próximo 30 de noviembre

Inicio > Todos los trámites > Otros servicios > Cotejo de documentos > Cotejo de documentos electrónicos > Trámites

Procedimiento: Cotejo de documentos electrónicos.

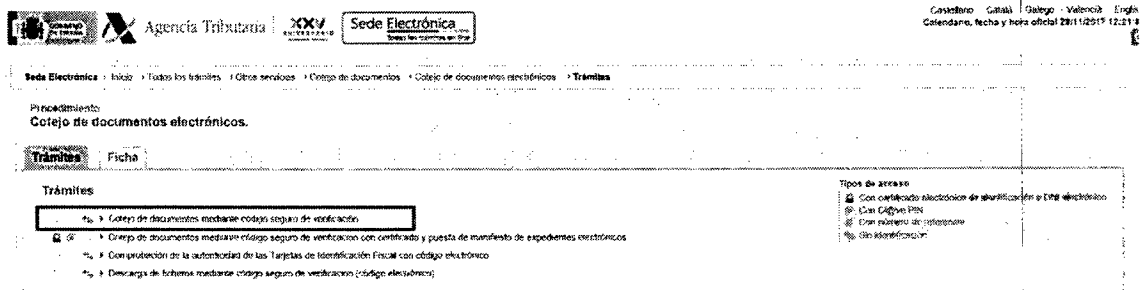
Trámites

- Cotejo de documentos mediante código seguro de verificación
- Cotejo de documentos mediante código seguro de verificación con certificado y puesta de manifiesto de expedientes electrónicos
- Comprobación de la autenticidad de las Tarjetas de Identificación Fiscal con código electrónico
- Descarga de ficheros mediante código seguro de verificación (código electrónico)

Tipos de acceso

- Con certificado electrónico de identificación y DNI electrónico
- Con Cl@ve PIN
- Con número de teléfono
- Con identificación

LA AEAT española permite cotejar los documentos sin certificado electrónico o cl@ve PIN, para ello debería seleccionarse la siguiente opción:



Sede Electrónica Inicio > Todos los trámites > Otros servicios > Cotejo de documentos > Cotejo de documentos electrónicos > Trámites

Procedimiento: Cotejo de documentos electrónicos.

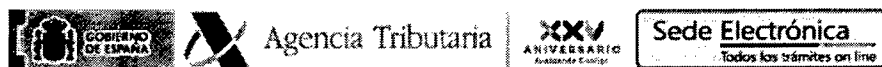
Trámites

- Cotejo de documentos mediante código seguro de verificación
- Cotejo de documentos mediante código seguro de verificación con certificado y puesta de manifiesto de expedientes electrónicos
- Comprobación de la autenticidad de las Tarjetas de Identificación Fiscal con código electrónico
- Descarga de ficheros mediante código seguro de verificación (código electrónico)

Tipos de acceso

- Con certificado electrónico de identificación y DNI electrónico
- Con Cl@ve PIN
- Con número de teléfono
- Con identificación

Deberá introducirse el CSV que se ha facilitado en el pie de página del certificado.



### Cotejo de Documentos

El asterisco \* indica que es imprescindible completar este dato

Datos

\* Código Seguro de Verificación

Enviar Borrar

Cotejo de documentos mediante código seguro de verificación con certificado y puesta de manifiesto de expedientes electrónicos

Una vez realizados los trámites anteriores se obtendría el certificado expedido por la AEAT española y se puede verificar su autenticidad.





**CERTIFICATES OF FISCAL RESIDENCE FOR THE PURPOSES OF  
ANY DOUBLE TAXATION AGREEMENT WITH A SECURE  
VERIFICATION CODE**

The Secure Verification Code (CSV) guarantees, by means of a collation in the electronic office of the Tax Agency, the integrity of the document and is regulated in Article 20 of Royal Decree 1671/2009 of 6 November, partially implementing Law 11/2007, of June 22, electronic access of citizens to Public Services:

*Article 20. Secure verification code systems.*

*1. The General State Administration and its affiliated or dependent public agencies may use secure verification code systems in the development of automated actions. This code will link the organ or body and, where appropriate, the person signing the document, allowing in any case the verification of the integrity of the document by accessing the corresponding electronic site.*

*2. The system of secure verification code must guarantee, in any case:*

- a) The unique character of the generated code for each document*
- b) Its connection with the document generated and with the signatory.*
- c) Likewise, the possibility of verifying the document for the time established in the resolution that authorizes the application of this procedure must be guaranteed.*

*3. The application of this system will require an order from the competent Minister or resolution of the holder of the public body, following a report from the Superior Council of Electronic Administration, which will be published in the corresponding electronic headquarters. Said order or resolution of the owner of the public body, in addition to describing the operation of the system, must contain unequivocally:*

- a) Automated actions to which the system is applicable.*
- b) Organs responsible for the application of the system.*
- c) Provisions that are applicable to the action.*
- d) Indication of the mechanisms used to generate the code.*
- e) Electronic headquarters to which interested parties can access to verify the content of the action or document.*
- f) Term of availability of the verification system with respect to the documents authorized through this system.*

*4. The Administration responsible for the application of this system will have a direct and free procedure for those interested. Access to original documents will be made in accordance with the conditions and limits established by the legislation on protection of personal data or other specific legislation, as well as the general regime of access to administrative information established in article 37 of Law 30 / 1992, of November 26.*



5. *The necessary measures will be adopted to guarantee the authentication and integrity of the documents after the expiration of the verification system's availability period, for the purpose of its subsequent filing.*

6. *In order to improve electronic interoperability and enable the verification of the authenticity of electronic documents without having to access the electronic site to check the secure verification code, the signature may be superimposed on the electronic signature regulated in the previous article.*

The phases of the procedure of comparison electronic certificates are the following:

- **Start:** Issuance by the AEAT of the tax residence certificate that has a Secure Verification Code printed on the bottom of its first page.
  
- **Processing:** The citizen, once in possession of the document issued by the AEAT, will enter the website of the latter ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)), access the option "Document check using the secure verification code (CSV)" and, once there, enter the digits of the secure verification code that appears at the bottom of the first page of the document that has been sent to you. In special cases, identification will also be required with an electronic certificate or electronic ID.
  
- **Termination:** When entering the secure verification code, the tax residence certificate to which the code is linked will be displayed, so that the citizen can verify the identity between the document he has received and the one that is in the electronic office of the AEAT, which is the original.

The CSV must be treated with due caution by the recipient of the document; their communication to third parties would allow them to access the content of the document.

This code is printed in the footer of the first page of each document.



**RESIDENCIA FISCAL EN ESPAÑA**

Nº REFERENCIA: 20171997315

Las autoridades fiscales de ESPAÑA certifican que, en cuanto les es posible conocer, **CERTIFICADO UNO TELEMATICAS** con NIF: **89890001K**, es residente en ESPAÑA.  
*The tax Authorities of SPAIN certify that to the best of their knowledge, **CERTIFICADO UNO TELEMATICAS** with ID **89890001K**, is a resident of SPAIN.*

Podrá consultar este certificado en la página de la Agencia Tributaria ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) en:  
*You can view this certificate at the Tax Agency's web page ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) at:*

"Sede Electrónica/Utilidades/cotejo de documentos mediante código seguro de verificación(CSV)",  
utilizando el código seguro de verificación que se proporciona a pie de página.  
*by using the secure verification code provided at the bottom of the page.*

Se expide el presente certificado a petición del interesado.  
*This certificate is issued at the request of the applicant.*

Documento firmado electrónicamente (Real Decreto 1671/2009) por la Agencia Estatal de Administración Tributaria, con fecha 29 de marzo de 2017. Autenticidad verificable mediante Código Seguro Verificación **NGJMEETS2886CTBC** en [www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es).

Document signed electronically (R.D. 1671/2009) by the Tax Agency, dated 29 march 2017. Authenticity verifiable **NGJMEETS2886CTBC** on [www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es) using a secure verification code.



Documento firmado electrónicamente (R.D. 1671/2009). Autenticidad verificable mediante Código Seguro Verificación **NGJMEETS2886CTBC** en [www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)



In the Certificate Example that we attach, it is indicated that the route to collate the tax residence certificate is the following:

Electronic office/Important formalities/ Document check using the secure verification code (CSV)



Agencia Tributaria



Agencia Tributaria  
www.agenciatributaria.es

Administración de CIUDAD LINEAL

CL URUGUAY, 16  
28016 MADRID (MADRID)  
Tel. 91 5826419  
Fax. 915106971

Delegación Especial de MADRID

Nº de Remesa: 00070880010



Nº Comunicación: 1750080700484

CERTIFICADO DOS TELEMATICAS APODERADO DE :  
CERTIFICADO UNO TELEMATICAS

### RESIDENCIA FISCAL EN ESPAÑA

Nº REFERENCIA: 20171997315

Las autoridades fiscales de ESPAÑA certifican que, en cuanto les es posible conocer, **CERTIFICADO UNO TELEMATICAS** con NIF: **89890001K**, es residente en ESPAÑA.

*The tax Authorities of SPAIN certify that to the best of their knowledge, **CERTIFICADO UNO TELEMATICAS** with ID **89890001K**, is a resident of SPAIN.*

Podrá consultar este certificado en la página de la Agencia Tributaria ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) en:  
*You can view this certificate at the Tax Agency's web page ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)) at:*  
"Sede Electrónica/Utilidades/cotejo de documentos mediante código seguro de verificación(CSV)",  
utilizando el código seguro de verificación que se proporciona a pie de página.  
*by using the secure verification code provided at the bottom of the page.*

Se expide el presente certificado a petición del interesado.  
*This certificate is issued at the request of the applicant.*

Next, we indicate how the tax residence certificate can be collated with CSV, through the page of the Spanish Tax Agency ([www.agenciatributaria.gob.es](http://www.agenciatributaria.gob.es)):

The screenshot shows the Agencia Tributaria website interface. At the top, there are language options: Castellano, Català, Euzkera, Valencian, English. Below this, navigation tabs include Tax Agency, Individuals and employees, Companies and professionals, and Collaborators. A search bar is visible on the right. The main content area features a banner with the text "This way we all improve" and several service icons: TAX RETURNS templates and forms, TAXES, Information RETURNS 2018, Income Tax Adhering 2017, Maternity and Paternity Provision, APPOINTMENT, Electronic Office, and Customs and Excise Taxes. On the left, there is a "Contact us" section with links for addresses, tax compliance, cash payment complaints, customs surveillance complaints, computer enquiries, and appointments. In the center, a "Useful to know" section lists recent news items with dates and brief descriptions. On the right, a "Direct access" section provides links to taxpayer's calendar, campaigns, tax registers, healthcare cert. tax refund, electronic certificates, tax certificates, open data, help programs, and civic tax education. At the bottom, there are "News" and "RSS" links.



Agencia Tributaria Electronic Office All online formalities

Welcome to the Tax Agency Electronic Office

From this platform you will be able to access the Tax Agency's electronic services and process formalities 24 hours a day, 365 days a year, although it should be remembered that payments made through this e-Office are subject to the working hours that may be established by the various entities.

4:17 History

Search

My Files ?  
My record ?  
My notifications ?

Information  
Contact us  
Links  
Notice board  
Utilities  
Document check using the secure verification code (CSV)  
Identification and electronic signatures  
Office certificate validation  
Labels  
Simulators  
Download aid programs

All formalities

- Taxes and fees
- Customs
- Tax registers, tax identity number (NIF) and tax address
- Tax certificates
- Tax collection
- Tax allowances and authorizations
- Tax verifications/sanctioning proceedings
- Notifications and communications
- Appeals, claims, offer review procedures and suspensions
- Other tax procedures
- News tax procedures
- Other services

Electronic registry

Highlighted campaigns

- Informative Returns 2016
- Income Tax 2017

Important formalities

- Deferral and payment of debts in instalments
- Grant power of attorney and representation
- Appointments
- Refuse
- Consult and modify my census details
- Check debts
- Answer demands or submission of documents related to a document received from the AEAT (WEB)
- Document check using the secure verification code (CSV) ←
- Payment of taxes
- File and check tax returns
- Request and collect tax certificates

Social collaborators

Public Administration

The Spanish AEAT allows the collation of documents without an electronic certificate or cl@ve PIN, for which the following option should be selected:

GOBIERNO DE ESPAÑA Agencia Tributaria Electronic Office All online formalities

Sede Electrónica Home All formalities Other services Document verification Comparison of electronic documents Formalities

Procedure  
Comparison of electronic documents.

Formalities Description

Formalities

- Document check using the secure verification code
- Collation of documents using the secure verification code with electronic signature and electronic statement of e-files
- Check the authenticity of the Fiscal Identification cards with electronic code
- Download files using secure verification code (electronic code)

Types of access

- With a digital identification certificate or electronic DNI (Spanish National ID)
- With Cl@ve PIN
- With reference number
- Without identification

You must enter the CSV that has been provided in the footer of the certificate.



Agencia Tributaria



Agencia Tributaria

Electronic Office

All online formalties

### Cotejo de Documentos

#### Enlace de AYUDA

\* Dónde encontrar el Código Seguro de Verificación

<sup>2</sup> El asterisco \* indica que es imprescindible completar este dato

#### Datos

\* Código Seguro de Verificación

Enviar

Borrar

Cotejo de documentos mediante código seguro de verificación con certificado y puesta de manifiesto de expedientes electrónicos

Once the previous procedures are completed, the certificate issued by the Spanish AEAT will be obtained and its authenticity verified.